ឯកសារបានថនចម្កខ្មុះនឹងគ្រុងនាមច្បាច់ដើម CERTIFIED COPY/COPIE CERTIFIÉE CONFORME

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ នៃការបញ្ជាក់ (Certifified Date/Date de certification):

೦) ೧೪ / ೭೮೪ ಕ್ಷಣಕಾಣಾಕ್ಷಕ್ಕೆ ಬ

មង្គ្រីមទិលពន័ដ្ឋព្រះត្រូវ /Case File Officer/Fagent chase សាខាន់ ដែរខេត្ត វិទិនេសានវិវិទិនិ du dossier: SAM PADA Kingdom of Cambodia

អខ្ពស់សុំសុំស្វេះទីសាមញ្ញតួខតុលាការកម្ពស់

Nation Religion King

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia

Royaume du Cambodge

Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

Nation Religion Roi

អត្ថខ្ពុំស្យូរួះសាលាដំបូច

Trial Chamber Chambre de Première instance

ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL ិដ្ឋ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de reception): 07/08/2009

대해 (Time/Houre): 09 : 15

អត្ត្រាស់ក្រសួងស្រីដូ/Case File Officer/L'agent charg

WRITTEN RECORD OF PROCEEDINGS - "DUCH" TRIAL

PUBLIC

Case File Nº 001/18-07-2007-ECCC/TC

09 June 2009 Substantive Hearing - Day 25

Prepared by: Se Kolvuthy and Matteo CRIPPA

Attendance Record

Before: Judge NIL Nonn (President), Judge Silvia CARTWRIGHT, Judge YA Sokhan, Judge Jean-Marc LAVERGNE, Judge THOU Mony.

Reserve Judges: Judge YOU Ottara (Reserve) and Judge Claudia FENZ (Reserve)

Greffier/s: Mr. Matteo Crippa, Mrs. Se Kolvuthy, Ms. Natacha Wexels-Riser, Mr. Duch Phary.

OCP: Mr. William Smith, Mr. Tan Senarong (morning session), Mr. Seng Bunkheang (afternoon session), Mr. Pich Sambath, Mr. Stuart Ford.

Accused: Mr. Kaing Guek Eav alias Duch.

Defence for the Accused: Mr. Kar Savuth, Mr. François Roux (absent), Mrs. Marie-Paule Canizares; Mrs. Héleyn Uñac, Mr. Chan Ravuth, Ms. Lucile Nattiez.

Lawyers for the Civil Parties: Ms. Silke Studzinsky, Mr. Kong Pisey, Mr. Kim Mengkhy, Mrs. Elisabeth Rabesandratana, Ms. Ty Srinna, Mr. Alain Werner, Mr. Hong Kim Suon.

Courtroom Officer/CMS: Mr. KAUV Keoratanak;

Others: Mr. Scott Bywater, Mr. Pierre Cozette, Ms. Marvvonne Moussounda Maniacky Mr. Meach Sovanna.

ផ្លូវជាតិលេខ ៤ សង្កាត់ ចោមចៅ ខ័ណ្ឌ ដង្កោ ក្រុងភ្នំពេញ កម្ពុជា ប្រអប់សំបុត្រ ៧១ ទូរស័ព្ទ: ‹៨៥៥)-២៣-២១៩-៨១៤ ទូរសារ: ‹៨៥៥)-២៣-២១៩-៨៤១ គេហទំព័រ National Road 4 ,Chaom Chau , Dangkao Phnom Penh Mail Po Box 71, Phnom Penh Tel:+855(0)23 218914 Fax:023 www.eccc.gov.kh

General court times		
Day	Start time: 9:05	Finish time: 16:20
Recess am	Start time: 10:40	Finish time: 11:00
Recess	Start time: 12:00	Finish time: 13:45
Recess pm	Recess pm Start time: 15:10 Finish time: 15:25	
	Total Court Time:	4 hours and 55mn

Proceedings			
Type of Issue	Raised By	Start time	Finish time
Questioning of Accused on the	Civil Parties Group 3 and 4	09:10	11:35
Issue of Implementation of			
CPK Policy			
Questioning of Accused on the	Defence	11:35	14:25
Issue of Implementation of			
CPK Policy			
Filing of Organizational Chart	Defence	13:45	13:50
Presented by Expert Etcheson			
Questioning of Accused on the	Trial Chamber	14:25	
Issue of Armed Conflict			

Summary of Proceedings:

Questioning of the Accused on the Issue of Implementation of CPK Policy by the Civil Parties

Lawyers for Civil Parties Group 3 and 4 questioned the Accused on the implementation of the CPK Policy.

Questioning of the Accused on the Issue of Implementation of CPK Policy by the Civil Parties

Lawyers for the Defence questioned the Accused on the implementation of the CPK Policy.

Filing of Organizational Chart Presented by Expert Etcheson

Following request by the Defence, the Chamber filed in the case file an organizational chart prepared by expert Craig Etcheson and discussed during his testimony on 28 May 2009.

Questioning of Accused on the Issue of Armed Conflict

The Chamber questioned the Accused on the issue of armed conflict, and the relations between Vietnam and Democratic Kampuchea.

001/18-07-2007-ECCC/TC

E1/29

Record of Rule 87.3 Proceedings						
TC Ref Number	OCIJ Ref Number	Name/Description	Class. (S, C or P)	Remarks		
E66	New document	Chart presented by Craig Etcheson during the hearing of 28 May 2009	Public	E document. No action needed		
E52/4.42	NA	Annex 42: Written Record of Interview - 7 July 2002	Conf	E document. No action needed.		
E3/12	D72	Written Record of Interview of Duch by CIJ on 05-05- 2008	Conf	ERN: 00204282- 00204300, 00187649-00187670, 00186168-00186191 Already in E3 folder.		
E3/225	D65	Written Record of Interview of Duch by CIJ on 28-03- 2008	Conf	ERN: 00177585- 00177591, in particular 00177587 "Since the beginning of the war" and "there were also Vitenamese civilians "		
E3/199	IS 4.9	The "Black Paper"	Public	ERN: 00082510- 00082560. Already in E3 folder, no need to notify.		
E3/193	D91/I - Annex 74	"Brother Enemy", Book by Nayan Chanda	Public	ERN 00192271. Already in E3 folder, no need to notify.		
E3/226	D42/I/13/2	Annex 2: The magazine "Searching for the truth" No 25 of January 2002, page 16- 17	Public	ERN: 00218977-00218978, 00218975-00218976, 0239998-0239999		
E3/227	D42/I/13	Duch's Note on The magazine "Searching for the truth " No 19 of July 2001, page 25-26; No 25 of January 2002, page 16-17;	Public	ERN: 00197753-00197754		
E2/228	IS 20.18	Cambodian Military Court Suspect Statement of Kaing Guek Eav alias Duch	Conf	ERN: 00184829-00184832, 0089673-0089678		

Oral Orders/Decisions:

1. The Chamber announced the re-scheduling of the testimony of witness KW-08

001/18-07-2007-ECCC/TC

E1/29

to be announced. This witness will be called during the discussion on the Functioning of S21.

2. Order to take the Accused to the Detention Facility and bring him back to court on 10 June 2009.

Orders for Adjournment of Hearing

Adjournment of Hearing: The hearing will resume on Wednesday, 10 June 2009 at 9:00.

n in

Phnom Penh, 09 June 2009

Greffier
Se Kolvuthy
Mayeo CRIPPA